

SAMOBORSKE NOVINE

Br. 3

God. VI.

Samobor, 1. veljače 1957.

List izlazi svakog 1. i 15. u mjesecu. — Cijena po jednom broju 10 Din. — Tromjesečna pretplata 60 Din., polugodišnja 120 Din. — Tekući račun kod filijale Narodne banke u Samoboru broj 415-T-88. — Glavni i odgovorni urednik Stanko Vugrinec, Starogradska 15. — Tiskara »Povijeta«, Samobor

SOCIJALISTIČKOG SAVEZA RADNOG NARODA OPĆINE SAMOBOR

Godišnja skupština Općinskog sindikalnog vijeća

DANA JE OCJENA REZULTATA I SMJERNICE ZA DALJI RAD

U prisustvu oko 60 delegata sindikalnih podružnica, predstavnika Kotarskog sindikalnog vijeća druga Ivica Kranželića, narodnog zastupnika druga Alojza Valečića, zastupnika vijeća proizvođača druga S. Doyečera, predsjednika NOO-e druga Stanka Vugrincea i predstavnika Zavoda za socijalno osiguranje Andele Poljak-Žokalj održana je 28. siječnja godišnja skupština Općinskog sindikalnog vijeća Samobor.

Referat o radu vijeća podnio je predsjednik Općinskog sindikalnog vijeća Sejd Obarčanin. On je iznio, da se u plenumu Vijeća zastupane gotovo sve sindikalne podružnice. Na sastancima plenuma i predsjedništva, koji su održavani po potrebi pretresala se situacija u podružnicama na teritoriju općine Samobor. Donašani su zaključci o ideološko-političkom, ekonomskom, kulturno-prosvjetnom radu, o zabavnom životu i radničkim sportskim igrama, o radničkom samoupravljanju, o socijalnom osiguranju, godišnjim odmorima, savjetu potrošača, o privrednim pitanjima i t. d.

ORGANIZACIONO STANJE SINDIKALNIH PODRUŽNICA

Na teritoriju Općinskog sindikalnog vijeća imamo 32 sindikalne podružnice sa 3.300 članova, radnika i službenika, te 500 penzionera. Prošle godine se transformirala sindikalna podružnica trgovaca i ugostitelja, te su formirane 3 podružnice, poduzeća »Temelj« i »Prehrana«. — Sezonski radnici redovito nisu članovi sindikata.

Prošle godine Općinsko sindikalno vijeće preuzele je sve poslovanje oko markica sa sindikalnim podružnicama. Tu je bio najveći problem prošle godine, što podružnice nisu na vrijeme obračunavale kvote, pa je bilo zaostatak kod nekih i po više mjeseci. Kasa uzajamne pomoći ima 12 sa preko 1.000 članova. One su pokazale veliku vrijednost, pa ih treba i dalje osnivati.

RADNIČKO SAMOUPRAVLJANJE SVE VIŠE JAČA I OSNOVA JE SOCIJALISTIČKOG UREĐENJA

U nastavku izvještaja rečeno je, da radničko samoupravljanje u uvjetima podružtovljenih sredstava za proizvodnju i najširih upravno-ekonomskih prava neposrednih proizvođača, afirmiralo se kao osnova našeg socijalističkog uređenja i kao jedini sigurni put za daljnje razvijanje i unapređenje socijalističke demokracije.

Iako je prošlo tek 7 godina od kada smo prvi puta birali organe radničkog samoupravljanja, što je relativno kratak rok za tako krupne preobražaje u društvenom razvitku, ipak je on bio dovoljan, da radničko samoupravljanje postane u svijesti i praksi svojina čifave radničke klase. Radnički savjeti, a i radni kolektivi u cijelini, prošli su kroz ovo vrijeme veliku školu na polju upravljanja.

U radničkoj savjete birano je prošle godine 380 radnika i službenika. Na području općinskog vijeća imamo 20 radničkih savjeta, od toga 16 samostalnih, 3 pogonska i 1 sa savjetodavnim pravom glasa. Na prošlogodišnjoj skupštini se o radničkom samoupravljanju dosta raspravljalo, pa je ta diskusija dala zadatok Vijeću i podružnicama, da se tim problemom više pozabavi.

I ne samo sindikati, nego i druge organizacije kao Savez komunista SSRN poklonile su prošle godine veliku pažnju radničkom samoupravljanju. Za vrijeme zadnjih izbora za organe radničkog samoupravljanja angažiralo se Općinsko vijeće i sindikalne podružnice. Održano je niz savjetovanja i pred-

izbornih sastanaka, a veća se pažnja posvećivala i tome tko će ući u nove radničke savjete i upravne odbore. Prošlogodišnja diskusija na skupštini Općinskog vijeća oko radničkog samoupravljanja imala je odjeka u poduzećima, što je naročito vidljivo kroz referate nedavno održanih godišnjih skupština sindikalnih podružnica. U prošlogodišnjem izvještaju istaknuto je, kako se na sindikalnim skupštinama malo raspravljalo o radničkom samoupravljanju, a to se naročito očitovalo u referatima, gdje se vrlo malo pisalo o tom problemu.

Tokom prošle godine se stanje u mnogome popravilo. Sindikati snose veliki dio odgovornosti za rad organa radničkog samoupravljanja. Ako je ta briga sindikata nedovoljno izražena, tada može doći i do neugodnih posljedica. Očiti primjer prošle godine je u poduzeću »Fotokemika«. Dok je poduzeće na tržištu dobro prolazilo, i dijelio se višak, grijeske nisu uočavane od strane sindikalne organizacije ovog poduzeća, a možda se i prelazio preko njih. Kad je poduzeće došlo u krizu, onda je sve što nije valjalo izbilo na površinu. Sindikalna organizacija pogona u Samoboru energično se uhvatila u koštač s tim neprilikama. Tada je uočeno niz propusta u poduzeću, kao na pr., da im filmovi stope

na skladištu u jeku najveće potražnje na tržištu, jer nije bilo špula, iako su se drugovi u Samoboru nuđali da ih sami proizvode. Prodavan je neupotrebljiv »Plan film« s nalijepljenim novim etiketama itd. Zahvaljujući energičnoj akciji sindikalne podružnice samoborskog pogona, koja je sazvala pogonski radnički savjet, isforsirala sastanak radničkog savjeta u Zagrebu i niz drugih sastanaka, početo se klupko odmotavati i sve ono što ne valja izaslo je na javu. Tu se vidjelo do kakvih se posljedica može doći, kada radnički savjet prima prijedloge operativnog rukovodstva, a da o tim prijedlozima nije dovoljno razmišljao i primao ih kritički.

Drugi primjer je poduzeće »Temelj« u Samoboru. Zbog toga, što je sindikalna organizacija kasno osnovana, te što nije dovoljno čvrsta, zbog sastava radnika poluseljaka, poluradnika iz obližnjih sela, pa ne znaju ni kako im se obračunava norma, ni koliko će zaraditi, ni kako im poduzeće stoji. Uprava i radnički savjet su u Karlovcu, a o tom pogonu u Samoboru se ne vodi nikakva briga. Zatraženo je preko rukovodioča u Samoboru, da se pozove drugove iz Karlovca, kako bi zajednički po-

(Nastavak na 2. strani)

Održana XII. konferencija Narodne omladine općine Samobor

U nedjelju 20. siječnja održana je XII konferencija Komiteta narodne omladine općine Samobor. Oko 100 omladinaca i čimladinki zauzeli su svoja mesta u čitaonici Narodnog doma. Sve mladi ljudi, ozbiljna lica čekali su početak konferencije na kojoj će čuti rezultate svoga rada, primiti nove obaveze i zaduženja za 1957. godinu.

Oko 1/2 sati, predsjednik, drug Franjo Horvat, prije prelaska na dnevni red pozdravlja prisutne drugove, kao i drugove koji kao gosti prisustvuju konferenciji. Kao prve pozdravio je delegete Saveza studenata Pravnog fakulteta iz Zagreba, zatim narodnog zastupnika Alojza Valečića, predsjednika NOO-e Stanka Vugrincea, predsjednika KNO-a iz Zagreba Kadić Bećira, predsjednika Sindikata iz Bregane, druga Sejd Obarčanina i ostale uzvane.

Poslije izbora radnog predsjedništva, predsjedničko mjesto je zauzeo omladinac drug Marijan Rešetar.

Iscrpan izvještaj o radu kao i o zbivanjima u

zemlji i svijetu podnio je predsjednik KNO-a drug Franjo Horvat.

U osvrtu na vanjskopolitičku situaciju među ostalim istakao je, da je u času prevladavanja principa mirne koegzistencije u svijetu i kad je izgledalo, da je hladni rat pokapan, te da će se stupiti miroljubivom načinu rješavanja gorućih svjetskih pitanja kao što su: pomoći nerazvijenim zemljama, problem razrušanja, suradnja sa svim zemljama na ravноправnoj osnovi u svim pitanjima i drugo, svijet se našao pred opasnošću izbijanja novog svjetskog rata.

Agresija: Izraela, Engleske i Francuske na Egipt, osudena je od cijelog svijeta — i danas u okviru OUN, formirane su snage za uspostavljanje mira u kom sastavu se nalazi i odred JNA.

Kao drugi značajan dogadjaj po opasnosti za mir u izvještaju spomenut je dogadjaj u Madarskoj i u nešto blažem obliku u Poljskoj, koji su izbili kao posljedica krutog birokratskog sistema i nede-

(Nastavak na 2. strani)



Skupina učesnika na konferenciji Narodne omladine u Samoboru

Godišnja skupština Općinskog sindikalnog vijeća

(Nastavak sa 1. strane)

kušali riješiti te probleme. — Do danas primljena su od rukovodioca gradnje u Samoboru, saino obećanja i ništa više.

Na prošlogodišnjoj skupštini bilo je dosta govorova o »Trudbeniku«. Problem je riješen uz velike peripetije i nevjerojatne poteškoće, premda još i sada dolaze na vidjelo stvari u koje se sumnjalo, a za koje nije bilo tada konkretnih dokaza.

Ovo je velika pouka za sve, pa će sindikalna organizacija poduzeća uz pomoć Općinskog vijeća i organizacije Saveza komunista, trebati potpuno konsolidirati stanje. Sindikalne organizacije trebaju nastojati, da sa kursum, koji su zauzele prošle godine nastave i dalje. One su prošle godine mnogo učinile, što se očito vidi u sve većoj aktivnosti, koju radnički savjeti pokazuju u vođenju politike poduzeća.

TARIFNA POLITIKA

U prošloj godini vršene su nadopune tarifnih pravilnika, t. j. dat je kriterij za pojedina radna mjesta. U tu svrhu bile su u Zagrebu formirane zajedničke komisije, sindikata i narodnog odbora. Naša poduzeća s izuzetkom zanatskih, trgovачkih i ugostiteljskih, slala su tim komisijama svoje tarifne pravilnike. Iskustvo je pokazalo, da su takove komisije za nas, koji smo udaljeni od centra nepraktične. Ono što su te komisije rješavale moglo se i kod nas u Samoboru riješiti, a time bi olakšali rad i tim komisijama, jer one ne poznaju specifičnosti naših poduzeća. S druge strane one se nisu mogle niti dovoljno upoznati s tarifnim pravilnicima, jer su morale za kratko vrijeme riješiti veliki broj pravilnika.

U toku su pripreme za donošenje tarifnih pravilnika za 1957. Pripremaju se nacrte, a bilo je već i sastanaka radnih kolektiva. Potreba je uskladjanja — bar donekle — tarifnih stavova na području općine.

I KOD NAS POKUS

STIMULATIVNIJEG NAČINA NAGRADIVANJA

Na inicijativu Izvršnog vijeća Republike i sindikata prišlo se prošle godine u 12 poduzeća raznih grana pokusnom stimulativnjem načinu nagradivanja. Među tim poduzećima odredena je i »Fotokemika«. Taj sistem nagradivanja temelji se u prvom redu na analitičkoj procjeni radnih mesta, po kojemu se omogućuje objektivnije određivanje tarifnih stavova za pojedina radna mjesta. Ovaj sistem se tamo primjenjuje od II. polugodišta prošle godine, pa su postignuti vrlo povoljni rezultati u vidu povećanja proizvodnosti rada.

S PRAVILNICIMA O PREMIRANJU IDE SLABIE

Prošle godine najveći broj naših poduzeća izradio je pravilnike o premiranju. Svrha premiranja je da zainteresira radnike i tehničko osoblje za napredak poduzeća, radi razvijanja njihove samoinicijative, radi postizanja veće produktivnosti rada, bolje i racionalnije organizacije radnog procesa, bolje kvalitete proizvoda, ušteta itd. Istina je, da kod sastavljanja pravilnika ima dosta poteškoća, jer tu ne može biti šablona. Zato ima u njima dosta grijesaka, koje se kroz praksu mogu ispraviti.

Da navedemo samo primjer tvornice čarapa. — Tamo je bila i te kako velika opozicija u radničkom savjetu protiv premiranja, pa je te drugove trebalo dosta uvjeravati, da je njihov stav nepravilan. Premiranje, koje je kod njih komačno uvedeno, pokazalo se kao vrlo korisno, premda još ima grijesaka, koje će se s vremenom ispraviti. Ono je već pokazalo dobrih rezultata. — Oni su u 1955. godini imali 13.5% robe II. klase, a prošle godine su to smanjili na 9.5%. Igala se prije trošilo 50 komada na 1.000 pari čarapa, a prošle godine su smanjili potrošak na 32 komada na 1.000 pari čarapa.

U referatu se dalje iznosi, da je kroz 1956. zaposleno 541 radnik i službenik i da je priliv radne snage pretežno sa sela, kao i priličan broj učenika u privredi, od kojih mnogi nisu primljeni zbog poštećivanja školskih kvalifikacija. U toku godine u 9 slučajeva nije dana suglasnost za otakz od ukupno 98 koliko je zatraženo od vijeća. Vijeće arbitraže je poništilo 8 otkaza. — Spominje se velika aktivnost sindikalnih organizacija u priprema za izbore u organe upravljanja u socijalnom osiguranju, kao i negativne pojave koncentracije nekih nadležnosti kod zavoda u Zagrebu, jer se to sve rješavalo donedavno u Samoboru, brže i sa

manje grijesaka. Tu se na pr. ispunjavanje zdravstvenih knjižica penzionera vrši u Zagrebu, isto tako i za isplatu pogrebne ide se u Zagreb, pa potvrda zajma za penzionere i invalide isto u Zagreb i t. d.

ZIVA POLITIČKA, EKONOMSKA I PROSVJETNA AKTIVNOST

U našim poduzećima bilo je prošle godine dosta predavanja, raznih sastanaka prilikom praznika, predizbornih konferencija, proizvodnih sastanaka, sastanaka u vezi tarifnih pravilnika, otvorenih sastanaka SK, polaganja računa radničkog savjeta itd. — Gore navedene aktivnosti pridonose veliki dio političkoj i ekonomskoj izgradnji naših ljudi. Kao i prijašnjih godina tako se i ove godine, održava u Samoboru i Bregani seminar za aktiviste Saveza komunista, sindikata i radničkih savjeta. Taj seminar je uspješan za one, koji ga pohađaju, međutim se vrlo mali broj tih predavanja prenosi dalje u sindikalne podružnice.

U Samoboru uspješno djeluje Narodno sveučilište, gdje je osnovan pododbor, koji se bavi radničkim obrazovanjem. Tjedna predavanja na Narodnom sveučilištu su dobro posjećena, ali se zapaža, da na ta predavanja premaši dolaze radnici. Možemo reći, da naši radni ljudi imaju prilično mogućnosti za obrazovanje. Potrebno je samo, da se više kod njih podigne zanimanje. — Kod sindikalnih podružnica imamo 16 biblioteka sa preko 3.000 knjiga. U Samoboru imamo dosta veliku biblioteku, koja bi se mogla i više koristiti. Malen je broj posuđivača knjiga radnika, tako, da on iznosi tek 9%. U Bregani je sindikalna biblioteka povećana i njom se sada služe i ostali građani s toga područja.

KULTURNO-UMJETNIČKI RAD

U podružnicama ima nekoliko kulturno-umjetničkih grupa, ali su one manje aktivne od prošlih godina. Imamo i 3 veća kulturno-umjetnička društva od kojih jedino aktivno radi KUD »I. G. Kovačić« u Samoboru. Rad uglavnom ovisi o agilnosti pojedinaca, ali mu sindik. organizacije ne pružaju gotovo nikakvu pažnju. Ono je u 1956. dalo veliki broj priredaba.

FISKULTURNI ATIVNOST

Na fiskulturnom polju sindikalne podružnice su dosta aktivne. U okviru radničkih športskih igara bilo je organizirano nekoliko turnira, a na njima je sudjelovalo preko 400 učesnika.

Održana XII. konferencija Narodne omladine općine Samobor

(Nastavak sa 1. strane)

mokratskih metoda upravljanja. — Isteči govor Maršala Tita u Puli u vezi tih događaja, koji je pozitivno odjeknuo u svim miroljubivim zemljama.

U drugom dijelu izvještaja podvučena je uloga i zadaci Narodne omladine gdje se kao zadaci postavljaju pred omladinu: rad u poduzećima na razvijanju društvenog samoupravljanja, a u selima unapređenje poljoprivrede i novih društvenih odnosa na selu, u školama jačanje školskih zajednica i školskih odbora i rad na političko-ideološkom odgoju omladine.

Na pitanje, kojim bi se problemima trebala baviti organizacija u poduzeću u izvještaju je odgovoren, da nema problema u poduzeću, kojima se ne bi mogla baviti NO-a prvenstveno vezanih za razvijanje društvenih odnosa. Počevši od pitanja povećanja produktivnosti rada, stručnog i ekonomskog obrazovanja, ideološko-političke djelatnosti, borbe za zakonitost, protiv rasipništva i privrednog kriminala, zatim razvijanje i oživljavanje kulturne i fiskulturne aktivnosti, pa do rješavanja materijalnih i drugih pitanja mlađih radnika. — Kao poseban problem istaknut je onaj, učenika u privredi, naročito po njihovom ideološko-političkom odgoju, pa sve do materijalnog osiguranja i nečovječnog izrabljivanja, te smještaja učenika u privredi sa sela.

Na koncu izvještaja istaknuta je pomoć NO-e Samobor, koja je dodijeljena Narodnoj omladini za razvitak i rad organizacije.

U diskusiji o izvještaju govorilo je nekoliko drugova, koji su naročito istakli zapostavljanje pokusa da što više omladinaca uđe u organe društvenog upravljanja po poduzećima tako, da danas imamo svega nešto manje od 9% omladinaca u ta-

O problemima kulturnog i zabavnog života održali su sastanke plenum i predsjedništvo vijeća, te su nakon analize stanja doneseni zaključci, koji imaju posješiti uspjehe.

IZNIJETO NIZ PROBLEMA U DISKUSIJI

Poslijе podnijetog izvještaja razvila se diskusija u kojoj su se pojedini diskutanti dotakli nekih pitanja kao na pr. stanja u poduzeću »Temelj«, — Zavodu za socijalno osiguranje i štednje u trošenju njegovih fondova, — o skućenim prostorijama Doma narodnog zdravlja, o potrebnim auta za isti dom, — o pitanju naplate članarine, — o zapošljavanju mimo biroa, — o snabdijevanju, — o slučaju »Fotokemike«, — o savjetu potrošača, — o visokim cijenama mesu i ostalim artiklima prehrane u Samoboru, za razliku od Zagreba, — o higijensko-tehničkim mjerama, — o stanovima, — o normama i nepoznavanju radnih zadataka i visine zarade, te većoj produktivnosti, — o pitanju saradnje direktora i sindikalnih podružnica, — o kulturno-prosvjetnom radu u Bregani, i t. d.

TREBA AKTIVNO TIJELO — SINDIKAT

Predstavnik Kotarskog vijeća drug Ivica Kranjelić, podvukao je bitnu ulogu sindikalnih organizacija. On je iznio, da je sindikalna organizacija u poduzeću nosilac masovnog kulturno-prosvjetnog i političkog života i da ima pitanja, koja ne može sama da riješi, već u suradnji s narodnim odborom, SSRN, SK, NO. Radnička klasa je na vlasti i nosilac rada i mora doći do izražaja kod raspodjele dobiti. No postojati treba aktivno tijelo — sindikat — koji će pokretati brigu za radnog čovjeka u cjelini, za njegova prosvjetna, socijalna, zdravstvena, komunalna, privredna i druga pitanja, odnosno pokretati snage za ostvarenje tih zadataka. Ne treba isključiti odgovornost viših organa, ali 90% problema danas iznešenih ovdje u diskusiji moglo se rješavati dolje u podružnici.

U središtu pažnje je izgradnja organa radničkog upravljanja u poduzećima i tu uglavnom dobro stoji. No slabiji je utjecaj radničke klase izvan kolektiva (zborovi birača, školski odbori, savjeti potrošača i dr.). Vidimo da nam se u sastavu tih skupova nalaze pretežno penzioneri i domaćice. Izvan kolektiva se ne čuje riječ proizvođača materijalnih dobara.

Na kraju, izvršen je izbor novog Općinskog vijeća.

kovim organima upravljanja. — Takva tendencija zapostavljanja omladine osjećala se u poduzećima: »Elektron« i »Kristal«, a i kod NO-a općine, gdje je u savjetima građana bilo malo omladinaca.

U diskusiji kao i u samom izvještaju isticani su mnogi negativni utjecaji koje vrše na omladinu loši filmovi i religija. Ustanovljeno je, da organizacija broji 433 člana, i da bi toj jakoj organizaciji trebalo posvetiti više brige i pomlađivali je primanjem novih članova naročito u selu.

Kao dobar primjer rada istaknut je rad u Automehaničkoj školi i »Fotokemici«. Istaknuto je, da je na selima radio 13 tečajeva, koje je polazilo 176 članova i članica. Tečaj općeg obrazovanja bio je slabiji zbog pomanjkanja knjiga. Kao lijep primjer kulturnog iživljavanja omladine, spomenuta su sela Klake i Molvice, gdje se uz zabavu redovito upriliči kulturno-umjetnički program.

Nadalje je istaknuto učešće omladine na raznim javnim radovima i potreba da se stvore mogućnosti za otvaranje športskih terena, prostorija, elektrifikacije itd. U diskusiji su učestvovali: Dragutin Žunac, Edo Bartolec, Marijan Galić, predstavnik studenata Pravnog fakulteta iz Zagreba, Franjo Hustić iz Molvice, Marijan Rešetar, nar. zast. Alojz Valečić, predsjed. Sindikata Seido Obarčanin iz Bregane, koji predlaže čvrstu vezu između NO-e i Sindikata u Remontu, te na kraju predsjed. NO-e Stanko Vučinec.

Izabran je novi Komitet NO-e od 21 člana.

Drug Marijan Galić pročitao je program rada za 1957. god. koji se temelji na dosadanjim iskustvima i sugestijama diskusije.

Na kraju su podijeljene diplome-priznanja za izvanredne zasluge u radu drugovima: Iliju Halagiću i Dragutinu Žuncu.

Općinski savjeti podnijeli izvještaje o radu u 1956.

Narodni odbor općine Samobor na zajedničkim sjednicama Općinskog vijeća i Vijeća proizvođača 22., 26. i 29. siječnja 1957., raspravlja je po izvještajima o radu općinskih Savjeta — za unutrašnje poslove i opću upravu, za proizvodnju, usluge i robni promet, za poljoprivrednu i šumarstvo, za socijalnu politiku i narodno zdravlje, te za rad i radne odnose, za društveni plan i financije, te za prosvjetu i kulturu.

Sjednici su prisustvovali pored odbornika oba Vijeća, narodni zastupnici Milka Kufrin, Alojz Valečić i Stjepan Dovečer, predstavnici Sekretarijata za financije i Sekretarijata za socijalnu politiku NO-a kotara Zagreb, te kotarskog zadružnog saveza, predstavnici ustanova i udruženja službenici općinske administracije.

Izvještaji općinskih Savjeta bili su opširni i obuhvatili su problematiku svog resora iz 1956. g. (u narednim brojevima „Samoborskih novina“ dat će se detaljni prikaz samih izvještaja), a diskusija bila je plodna.

U diskusiji po izvještaju o radu Savjeta za unutrašnje poslove i opću upravu sudjelovali su Josip Jančinec, Vid Komerički, Stjepan Petrić, Alojz Valečić, Josip Županić, Stjepan Matijašić, Josip Sančić, Juraj Zorman i Stanko Fresl, koji su govorili o pravilnom korištenju pašnjaka, o pravilnoj raspodjeli sredstava vatregrasnim društvima, o pojednostavljenju izdavanja i produljivanja licnih legitimacija, o reorganizaciji dostavne službe i o pojavi kartanja za novac po javnim lokalima.

U diskusiji po izvještaju o radu Savjeta za proizvodnju, robni promet i usluge sudjelovali su Jovica Gvoždenović, Stjepan Dovečer, Matija Kuljiš, Mijo Rešetar, koji su govorili o organizaciji društvene prehrane, o uređenju ugostiteljskih radnja, o radu Savjeta potrošača, o nerealnim prodajnim cijenama mesa, o radničkom i društvenom upravljanju, o problemima zanatstva, te o manjkovima nekih radnja i poduzeća.

U diskusiji po izvještaju o radu Savjeta za poljoprivredu sudjelovali su Vid Komerički, Franjo Pogačić, Ana Kovačić, Stjepan Crnjak, Hinko Soić, Josip Sančić, Adam Jaić, Stjepan Komarec, Stanko Oreb, Stanko Maršanić, Stjepan Dovečer, Franjo Horvat, Josip Gabriša, Ignac Garašić, Josip Županić, Ivan Ing. Modrić i Josip Radovančić, koji su govorili o radu poljoprivrednih zadruga po unapređenju poljoprivrede, o povećanju broja članstva u poljoprivrednim zadrgama, o čuvanju privatnih šuma, o sniženju cijena umjetnim gnojivima o uvodenju mehanizacije u poljoprivredi, o davanju kredita poljoprivrednim zadrgama, o stočarstvu, o uređenju vinograda i voćnjaka, te o korisnosti upotrebljavanja umjetnih gnojiva.

U diskusiji po izvještaju o radu Savjeta za socijalnu politiku i narodno zdravlje, te Savjeta za rad i radne odnose sudjelovali su Mijo Krošelić, Stjepan Petrić, Ana Kovačić, Vlado Peles, Alojz Valečić, Hinko Soić, Stjepan Crnjak, Andela Poljak, Milka Kufrin, Stjepan Kupres, Juraj Zorman, Franjo Pogačić, Dr. Georgijević, Alojz Žokalj, i predstavnik Sekretarijata za socijalnu politiku NO-a kotara Zagreb, o pravilnoj raspodjeli socijalnih pomoći, o visokim materijalnim troškovima za nezaposlene, o troškovima liječenja, o organizaciji zdravstvene službe na području općine, o zdravstvenom osiguranju poljoprivrednika, te o problemima učenika u privredi.

Savjet potrošača održao godišnju skupštinu

21. siječnja održao je Savjet potrošača u gradskoj vijećnici NOO-e Samobor, svoju godišnju skupštinu. O radu Savjeta za prošlu 1956. god. podnio je izvještaj predsjednik Savjeta drug Matija Kuljiš, iz koga je vidljivo, da je Savjet održao u razdoblju svibanj—prosinac 5 sjednica na kojima je raspravljano o poduzimanju mjera za otklanjanje nedostataka u trgovinama i unapređenja trgovine te davanja suglasnosti na postavljanje rukovodilaca u nekim trgovačkim radnjama.

Savjet je nadalje ustanovio, da se je maloprodajni robni promet u toku ove godine odvijao u odnosu na prošlu godinu pod uslovima povećane proizvodnje robe za široku potrošnju s jedne i povišenja cijena te kupovnog fonda stanovništva s druge strane. Podvučeno je, da je Samobor relativno dobro snabdjeven robom što proizlazi kao rezultat dobre organizacije i pošlovanja samostalnih trgovačkih radnji. Podvučena je vrlo dobra suradnja Savjeta s Odjelom za privredu NOO-e Samobor, koja je imala svoj jak odjek u pravilnom snabdijevanju potrošača.

U diskusiji, koja se razvila poslije podnesenog izvještaja, kritizirana je pekara, koja je prodavala 3 i 4 dana stari kruh. Utvrđeno je, da su jaja u voćarni skupljati nego na tržnici i da su cijene mesu neopravdano visoke usprkos osjetnom padu cijena živoj stoci, pa Savjet smatra, da bi se mjerodavni trebali pozabaviti tim pitanjem.

Čitatelji!

Obnovite pretplatu, čitajte i surađujte u »Samoborskim novinama«

U diskusiji po izvještaju o radu Savjeta za društveni plan i financije sudjelovali su Stjepan Končić, Franjo Horvat, Juraj Zorman, Mijo Požgaj, Stjepan Kupres, Josip Gabriša, Stanko Fresl, Alojz Vapnar, Milka Kufrin, Alojz Valečić, Stjepan Matijašić, Josip Županić, Josip Sančić, i načelnik Sekretarijata za finansije NO-a kotara Zagreb o neizvršenju plana naplate poreza, o nekim nepravilnostima kod naplaćivanja poreza, o sređenju katastra, o pravilnom korištenju ubranih taksa, te o kreditiranju.

U diskusiji po izvještaju o radu Savjeta za prosvjetu i kulturu sudjelovali su Ivan Šporer, Alojz Valečić, Stanko Fresl, Josip Hetler, Stjepan Buti, Antun Novačić, Vid Komerički, Hinko Soić, Stjepan Dovečer, Josip Ratešić, Mirko Štengl i Zdenko Tenk, o izgradnji škola i stanova za prosvjetne radnike, o obaveznom osmogodišnjem školovanju, o narodnom prosvjećivanju (rad narodnog sveučilišta, knjižnice, zdravstvenih tečajeva i dr.), o uređenju zadružnih domova za prosvjetne svrhe na selu, o radu školskih odbora, o osnivanju poljoprivredne škole, o stručnim predavanjima na selu, o radu društvenih organizacija, te o potrebi promjene nastavnog plana u Automehaničkoj školi.

Svi podneseni izvještaji općinskih savjeta primljeni su s time, da novoizabrani savjeti trebaju raspraviti o prijedozima.

Godišnja skupština DVD Samobor

U općinskoj vijećnici u Samoboru održana je 19. I. o. g. 67. redovita godišnja skupština. Skupštini su prisustvovali skoro svi izvršujući, rezervni i počasni članovi DVD Samobor. Od strane NOO-e Samobor skupštini je prisustvovao drug Ladislav Babić, načelnik Uprave za prihode i Alojz Novosel. Skupštinu je također posjetio tajnik Saveza vatrogasnih društava Hrvatske drug Skok iz Zagreba.

Prisutne je pozdravio predsjednik DVD-a Samobor drug Branko Šimunić. Nakon izbora radnog predsjedništva i ostalih organa skupštine, podnio je izvještaj o radu DVD-a tajnik Franjo Urbas, iz kojeg su članovi upoznati s radom DVD-a u 1956. godini. Iz izvještaja je vidljivo, da DVD Samobor ima 50 izvršujućih članova, 23 rezervna, 4 počasna i 584 od 18—35 godina, 21 u starosti od 35—50 a 4 podupirajuća. Od 50 izvršujućih 25 ih je u starosti preko 50 godina, što dokazuje da je sastav izvršujućih članova po godinama starosti sastavljen od sposobnih i izdržljivih članova.

Po socijalnom sastavu od 50 izvršujućih članova 22 su kvalificirana radnuka, 11 nekvalificiranih radnika, 9 obrtnika, 6 službenika, 1 šofer i 1 po-sjednik. Takav sastav jasno pokazuje činjenicu, da su oni u članstvo ušli iz ljubavi prama vatrogastvu, što je garancija, da su uvijek, u svaku dobu dana i noći spremni staviti svoje usluge vatrogasnim zadrugama.

Mnoga odlikovanja koja rese plave uniforme, dokaz su ispremnosti i požrtvovnosti ispravnog člana dobrotoljne vatrogasne službe. Ima i ukorenih i opomenutih, koji su neopravdano izostajali sa obveznih vatrogasnih nastupa ili im je odnos prema vatrogastvu slab. — Iz DVD-a Samobor u toku g. 1956. brisano je 5 članova te 6 članica ženske ekipe. To nam jasno govori da član DVD-a može biti samo onaj koji ozbiljno shvaća vatrogasne zadatke. — U toku 1956. god. primljen je 9 novih članova u DVD. Svako primanje u članstvo, kao i brisanje temeljito se razmatra na sjednicama Upravnog odbora DVD-a.

Upravni odbor održao je 10 sjednica na kojima su raspravljeni problemi kao što su: uređenje vatrogasnog doma, uređenje dvorišta pred spremištem, izgradnja škarpe, uvođenje električne rasvjete i vodovoda, kao i ispravnost vatrogasne opreme i alata, proslavljanje Dana vatrogastva, održavanje priredaba i drugo. Težiste radu Upravnog odbora bilo je u glavnom usmjerenje na uređenje vatrogasnog spremišta i brizi oko prikupljanja novčanih sredstava.

Iz izvještaja komandira druga Stanka Hercega vidi se ispremnost i zalaganje izvršujućih članova na rješavanju vatrogasnih zadataka. Bilo je 57 nastupa i to: vatrogasne vježbe, školska predavanja, radne akcije, sastanci i 6 nastupa na požarima u mjestu i okolici. Na vježbama se mlađi članovi upoznavaju s rukovanjem vatrogasnim spravama, da bi to znanje mogli uspješno koristiti u času potrebe. Disciplina je bila na visini. Na požarnim nastupima bilo je prosječno po 26 izvršujućih članova, ako uzmemimo u obzir, da su članovi uglavnom radnici, tada nam to pokazuje pravo i nesebično zalaganje, jer vatrogasac vrši taj posao besplatno na korist pojedinca i zajednice.

Iz izvještaja je vidljivo, da se iz godine u go-

Iz organizacije SSRN

OSNUTAK ORGANIZACIJE U STOJDRAGI

U nedjelju 27. I. o. g. na sastanku u Stojdragu izabran je odbor SSRN za Stojdragu, Poklek, Kraljik, Selce, Gabrovicu. Do sada je postojala jedna organizacija za cijelo područje bivše općine Budinjak, što se odrazilo na rad i aktivnost u pojedinim selima. U diskusiji u pitanju sadržaja rada organizacije istaknuta je potreba kulturno-prosvjetnog i političkog rada, kao i komunalni problemi (opravak vodovoda i putova), privredni: poljoprivreda, pašnjaci, potreba trgovine u Stojdragi i u poteskoćama za snabdijevanje drvom.

SLIČNI PROBLEMI I U NOVOM SELU KAO U STOJDRAGI

27. I. o. g. poslije podne u prisutnosti oko 50 osoba osnovana je u Novom Selu osnovna organizacija SSRN za sela: Novo selo, Priseka, Osredak, Osunja, Cerovica. — Kao problemi iznašani su pašnjaci, kao i pitanje cisterna u Priski, Novom selu i Osredku. Naročito se podvlačilo pitanje rada pilane u Budinjaku. Na kraju sastanka izabran je odbor osnovne organizacije SSRN.

Godišnja skupština DVD Samobor

dinu smanjuju požarne nesreće, što je posljedica veće pažnje i budnosti građana. Članovi su vršili i preglede tavana i mjeseta oko dimnjaka i upozoravali građane na te nedostatke, koji su glavni uzročnici požara.

Preselenjem sprava i alata u novo spremište, koje je izvršeno u početku godine, dalo je članstvu nove brige i poteskoće, jer spremište nije bilo izgrađeno, pa je zgradu trebalo osposobiti za svrhu kojoj je namijenjen. Mnogo dobrotoljnog rada dali su članovi na uređenju spremišta, dvorišta, uređenju škarpe (obrambeni zid). Na dobrotoljnom radu kod spremišta dali su članovi 884 dobrotoljna radna sata. Kad znamo, da su članovi u glavnom radnici i čamještemici, koji rade na svojim radnim mjestima, onda nam taj rad dokazuje volju i ljubav za vatrogastvo.

U vatrogasnom spremištu bilo bi potrebno uređiti na I. katu jednu prostoriju za učionicu, gdje bi se članovima mogla održavati teoretska predavanja iz vatrogasne službe.

Suradnja sa Upravnim odborom bila je vrlo dobra.

Međutim, suradnja od strane Općinskog odbora DVD-a nije bila baš najbolja, pa bi tu suradnju u ovoj godini trebalo pojačati. Osvrnuo se na još neke nedostatke i propuste na polju operativne službe DVD-a.

Izvještaj spremištara pokazao je kakvom i kolikom vatrogasnom spremom raspolaže društvo, te u kakvom se stanju ista nalazi. Veliki je nedostatak u tome što na dvorištu nema vatrogasnog tornja, jer se nemaju gdje sušiti cjevine. Toranj se nalazi u dvorištu zgrade NO-a, ali je u takvom stanju, da se ne može koristiti u te svrhe. Isto tako je izneseno, da je spremište veličine 12 x 8 metara premalo, da bi se u njemu, uz strojeve mogla čuvati i druga oprema, pa bi trebalo još jednu prostoriju uz zgradu podići, koja bi služila za manje pomoćno skladište.

Iz blagajničkog izvještaja vidljivo je, da je blagajna vođena točno i uredno. Svi primici i izdaci dokumentirani su urednim blagajničkim prilozima. Izdaci su bili: za održavanje vatrogasnih sprava, uređenje spremišta te obnovu i popravak odjeće. Primici su od dotacija, priredaba i članarine.

Kako nam je nemoguće pozvati na godišnju skupštinu i podupirajuće članove, kojih ima 584 a ipak nam je želja da se i oni, kao i ostali gradani upoznaju s radom našeg najbrojnijeg društva, to smo dali taj izvještaj u štampu. U ovom članku nije moguće obuhvatiti sve oblike rada, kojim se društvo bavi i što ono izvršava u jednoj tekućoj godini, ali će se ipak moći vidjeti da je društvo bilo vrlo aktivno, a što će u dalnjem radu još i poboljšati.

Nadamo se, da će građanstvo i nadalje pratiti naš rad s istim simpatijama kao i do sada, pa će DVD Samobor lako svladavati poteskoće na koje će nailaziti. Spomenuto je, da je razumijevanje pomoglo u raznim neprilikama, pa se DVD Samobor nuda, da će to razumijevanje biti i nadalje u još širim oblicima, što će dati podstrek za još veće i uspješnije zalaganje Upravnog odbora i sveukupnog članstva.

član DVD-a

Još o cijenama mesa

Na dan 25. siječnja 1957. god. Upravni odbor zanatskog poduzeća »Prehrana« održao je svoju sjednicu. Između ostalog razmatrana je situacija na tržištu mesom i mješnim prerađevinama s naročitim osvrštom na polemiku i rasprave koje se posljednjih mjeseci vode među potrošačima na javnim skupovima i preko naših lokalnih novina.

Pročitan je i analiziran članak od nepoznatog nam autora u broju 1. »Samoborskih novina«, te odgovor Antuna Slakonje, mesarskog obrtnika iz Samobora na njegov sadržaj. Da potrošači mesa iz Samobora ne bi bili o cijenama mesu jednostrano informirani a u interesu okončanja diskusije, molimo da se u narednom broju »Samoborskih novina« kao konstatacija Upravnog odbora zanatskog poduzeća »Prehrana« odštampa još i ovo:

Antun Slakonja zaboravio je ne znamo da li natjerano, napisati datum kada su privatni mesari i poduzeće »Jaska« snizili cijene govedskog mesa od 265 i 260 na 240 dinara. Pred članovima ovoga kolektiva, privatni mesar Vladimir Ivčić dao je izjavu da je on cijene govedini snizio na poticaj načelnika Odjela za finansije NOO-e Ladislava Babića, koji se prolazeći zanimalo za cijene mesu, navodno radi objektivne odmjere poreza. Nismo si mogli objasniti kako je do tog sniženja došlo baš 26. XII. 1956. god., kada su članovi Sekretarijata Općinskog odbora SSRN-a raspravljali o tom problemu.

Naše poduzeće je cijene govedskom mesu snizilo od 260 na 240 dinara 10. IX. 1956. god. Nevjerojatno je ali ipak istinito da nam se već tada od strane konkurenčije sigurno ne s dobrom namjerom predbacivalo, da neopravdano snizujemo cijene, a kad se ni u tome nije uspjelo, onda je proširena vijest da je to meso vrlo loše kvalitete.

17. X. 1956. god. stavili smo u prodaju meso II. klase uz cijenu od 180 dinara, kao što su i u Zagrebu kasnije poduzeća to učinila. Konkurenčiji je i ova naša gesta zapela za oči pa je proširena vijest, da to jeftinije meso potječe od goveda koja su uginula i onih koja su poljoprivrednicima zaplijenjena na ime poreza. To je u gradu stvorilo problem, pa nam je od strane nadležnih savjetovan da takav način prodaje obustavimo što smo konačno i bili prisiljeni napraviti.

Naše poduzeće je od 10. IX. do 31. XII. 1956. godine prodalo 11.644 kg svježeg govedskog mesa po 240 dinara i 2.576 kg po 180 dinara. Prema nepotpunim podacima mesar Ivčić za to vrijeme je prodao 3.116 kg govedskog mesa, a mesar Slakonja 2.224 kg po 260 dinara. Proračunato financijski, naše je poduzeće za to vrijeme uslijed sniženja cijena polučilo manji financijski efekat za din 491.480, a mesari Slakonja i Ivčić kao rezultat zadržavanja ranijih cijena ostalo je kao pozitivan finansijski rezultat od 106.800 dinara.

Poduzeće »Prehrana« u granicama svojih mogućnosti i dalje će voditi brigu za stabilizaciju tržišta. Opravdano i na osnovu dosadašnjeg iskustva tvrdimo da još uvijek nemamo stvorene uvjete za ravnopravno istupanje na tržištu s našim konkurenčima. Imajući iznešeno u vidu, nadamo se i opravdano očekujemo pomoći i suradnju ne samo s organima naše narodne vlasti, već i s političkim organizacijama, te građanima kao potrošačima naših proizvoda.

Samobor, 25. I. 1957. godine.

Upravni odbor zanat. poduzeća »Prehrana«
Samobor

* * *

PRIMJEDBA UREDNIŠTVA

Donosimo već treći članak pod naslovom: „Još o cijenama mesa“. O cijenama su zainteresirani svi naši građani. Diskutira se to pitanje na sastancima SSRN, SK, zborovima birača, savjetima građana, na sjednicama NO općine, svi su uvjereni da prodajne cijene nisu u skladu, sa otкупnim cijenama. Ušli su u diskusiju preko našega lista i oni kod kojih je ključ toga rješenja: Zanatsko poduzeće „Prehrana“ i privatni mesari. Vodi se s njihove strane samo diskusija i nastoji se prebaciti krvnja na druge faktore. Građane međutim interesira kada će prestati diskusija i sniženje biti provedeno u praksi. Dosta je toga lupanja u prazno. Neka nam se za drugi broj podstru dokumentirane brojke i jednih i drugih počam od nabave, režije do prodajnih cijena iz čega bi svaki građanin mogao vidjeti stvarno stanje.

Uredništvo „Samoborskih novina“.

Na što upotrebiti sredstva za poljoprivredu u ovoj godini

Razgovor saradnika »Servisa za lokalnu štampu« sa DRAGOSLAVOM MUTAPOVIĆEM sekretarom za poljoprivredu i šumarstvo Saveznog izvršnog vijeća

Na prosinčkom zasjedanju Savezne narodne skupštine u diskusiji o ekonomskoj politici, ustanovljeno je, između ostalog, da prošle godine nisu dovoljno korišćena raspoloživa finansijska sredstva za unapredjenje poljoprivrede.

Pošto su za ovu godinu poljoprivredi dodijeljena znatna sredstva, veća nego ma koje od prethodnih godina, aktuelno je pitanje njihove racionalne upotrebe. — Naš saradnik razgovarao je o tome sa Dragoslavom Mutapovićem, sekretarom za poljoprivredu i šumarstvo Saveznog izvršnog vijeća, koji je dao odgovore na postavljena pitanja.

Pitanje: Šta po vašem mišljenju treba poduzeti, da u ovoj godini raspoloživa sredstva za investicije u poljoprivredi budu potpunije iskorisćena?

Odgovor: Mišljenja sam, prije svega, — odgovorio je Mutapović, — da bi trebalo mnogo ozbiljnije priči pripremama za izvršenje investicija u poljoprivredi od strane komora, zadružnih saveza, saveza vodnih zajednica, kao i Udruženja poljoprivrednih dobara. Mislim tu, u prvom redu, na izradu propisane dokumentacije (investicionih elaborata), jer su kapaciteti projektantskih organizacija nedovoljni, a spomenuti organi nemaju organiziranih servisa niti biroa za usluge ove vrste.

Posebnu pažnju trebalo bi obratiti na što precizniju izradu investicionih elaborata, koji su često slabo obrađeni, površni, nedovoljni i nepotpuni, što dovodi do odbijanja od strane banke i u sporava dobivanje kredita.

Nužno je zatim, da se narodni odbori više zanimaju za investicije u poljoprivredi pošto je praksa pokazala, da se oni orijentiraju uglavnom na investicije u industriji, s obzirom da je priliv sredstava u njihove fondove i budžete daleko veći od industrije nego iz poljoprivrede.

Iz ovih razloga veliki broj investitora iz poljoprivrede nije mogao da osigura učešće ili pak garantne iznose, koji se po pravilu daju iz vlastitih, odnosno kotarskih investicionih fondova.

Najzad, trebalo bi mnogo efikasnije organizirati radilišta, kako ona u režiji, tako i fona, koja poduzimaju građevinska poduzeća. Česta je pojava, načinjeno kod melioracionih radova, da se radovi nestrukčno i pogrešno izvode, pa se poslije popravljaju.

Pitanje: Da bi investiranje u poljoprivredu dalo brže i korisne rezultate na što bi trebalo prvenstveno ulagati finansijska sredstva u ovoj godini?

Odgovor: Efekat ulaganja prema obliku investicije osjeća se u raznim rokovima. Tako, na pr., investicije za mehanizaciju i stoku donose koristi odmah poslije ulaganja, za melioracije i vinograde — poslije 3 godine, za voćarstvo — poslije 5 godina. S druge strane, mogućnost ulaganja u jedan oblik investicije katkada je uslovljena prethodnim investiranjem u druge oblike. Najbolji primjer za to su ulaganja u melioracije. Stoga se pri orijentaciji na što brže efekte i ocjeni sprovođenja te o-

rientacije mora imati u vidu kompleksna problematika investiranja.

U uslovima ograničenoga obujma raspoloživih sredstava za investiranje u poljoprivredu važan element je ostvarenje što bržeg i većeg efekta predstavlja koncentracija investicija i primjene tehničkih mjera na ona područja, i ona poljoprivredna gazdinstva od kojih se mogu očekivati takvi efekti u proizvodnji.

Situacija u pogledu investicija u jugoslavensku poljoprivredu u 1957. god. upravo je takva. Ukupna raspoloživa sredstva iznose 37.000.000.000 dinara, što je za oko 28% više u odnosu na 1956. godinu, ali je i to još nedovoljno za pokriće mnogih potreba.

Radi postizanja stabilizirane poljoprivredne proizvodnje i osiguranja maksimalnog efekta drugih ulaganja predviđena su značajna sredstva za melioracije. U tu svrhu dodijelit će se iz Općeg investicionog fonda do 9.500 milijuna dinara. Ova sredstva namijenjena su za rekonstrukciju sistema odvodnjavanja, kanala Dunav—Tisa—Dunav i navodnjavanje.

Pored toga iz Saveznog fonda voda osigurat će se za radove na regulaciji rijeka i obranu od poplava 2.100 milijuna dinara.

Republička i lokalna sredstva u iznosu od oko 4.500 milijuna dinara bit će također uložena u ove svrhe.

Neposredno povećanje proizvodnje treba da osigura ulaganje u mehanizaciju, kemizaciju, sjemenarstvo i stoku. Za opremanje mehanizacijom socijalističkih gospodarstava (poljoprivrednih dobara, zemljoradničkih zadruga, ekonomija) predviđa se iz Općeg investicionog fonda iznos od 7.500 milijuna dinara. Tu se radi o krupnim poljoprivrednim strojevima, transportnim sredstvima, objektima za smještaj mehanizacije i tome slično.

Iz Općeg investicionog fonda predviđa se 4.400 milijuna dinara za ostale namjene u poljoprivredi, (objekti i oprema za sortiranje, doradu i preradu poljoprivrednih proizvoda, izgradnja skladišta za ove proizvode, podizanje zasada, uređenje pašnjaka, nabava stoke, unapređenje službi u oblasti poljoprivrede).

Za rješavanje potreba lokalnih razmjera i potreba pojedinih poljoprivrednih organizacija stajat će na raspoloženju sredstva lokalnih kreditnih fondova od oko 5.300 milijuna dinara, kao i oko 6.000 milijuna dinara vlastitih sredstava poljoprivrednih organizacija namijenjenih za investicije.

Konačno, važan moment za osiguranje bržeg efekta investicionih ulaganja u poljoprivredu u ovoj godini predstavlja izmjena strukture investicija. — Dok su nekada, uzeto u cjelini, građevine učestvovale i do 80% u strukturi investicija, sada je njihovo učešće svedeno na ispod 30%, uz povećanje učešća opreme stoke, melioracija itd. (S. S.)

valjaigrati i da nam dobru pouku za u buduće.

U ovoj godini vjerujemo, da će se finansijska sredstva aktiva poboljšati prihodom od zabave i tombole, koju smo djelomično prikupili i još ćemo prikupiti. — Ovom prilikom zahvaljujemo se građanstvu i sindikalnoj podružnici »Kristala« kao i ostalima, koji su nam već svojim prilozima za tombolu pomogli.

T. V.

* * *

SJEDNICA NOVOG ODBORA DTO »PARTIZAN«

23. siječnja sastao se u društvenim prostorijama novoizabrani Upravni odbor DTO »Partizan«, radi konstituiranja.

U novu upravu izabrani su drugovi: Josip Novosel, predsjednik, Branko Stopić, tajnik, Ivan Canjuga, načelnik, Milica Paar, načelnica, Božo Mažuran, propaganda i Ivan Hrgetić za blagajnika. —

Zatim su izvršena zaduženja po pojedinim grupama. U nadzorni odbor izabrani su drugovi: Hetler, Bobićić i Žunac. — U diskusiji oko formiranja rukometne sekcije učestvovalo je više drugova s prijedlozima od kojih je usvojen prijedlog da rukomet proradi kao sekcija DTO »Partizan« sve dotle dok ne stekne uslove, da postane samostalan klub.

Na kraju su predloženi za prednjake i to za muške drug Željko Zlatić, a za ženske drugarica Smiljka Levak.

Društvene vijesti

RAD OMLADINSKE ORGANIZACIJE GORNJEKRAJA

Još 1955. osnovan je aktiv Narodne omladine u Gornjem Kraju i jedini je, koji radi izvan okvira sindikalnih podružnica u našoj općini. Težište rada aktivita je na kulturnom, političkom i sportskom polju. Svrha aktivita je okupiti svu omladinu Gornjeg Kraja, kako bi lakše zajedničkim radom pored kulturnog uzdizanja svojih članova, pomogla zajednici na izgradnji socijalizma u našoj zemlji.

Slabije stoji stvar na kulturnom uzdizanju zbog pomanjkanja prigodnih prostorija i potrebnih rezervita. Uspjelo se međutim od samih članova prikupiti 130 knjiga poučnog sadržaja i tako imademo prilično dobro uređenu knjižnicu čiji fond se stalno povećava.

Članovi ovoga kolektiva sudjelovali su zajedno sa školom i poduzećima na izgradnji gimnazije, uređenju Staroga grada i pošumljivanju brda Hrtički, i na taj način, dobit će u dogledno vrijeme Gornji Kraj lijepo sunčano šetalište.

Od Komiteta NO općine Samobor, dobili smo pomoći za nabavu rezervita za stolni tenis i sad marljivo treniramo. 6. siječnja odigrali smo utakmicu s Tvoricom čarapa i doživjeli očekivani poraz. Taj susret i poraz naučio nas je, kako ne

SLUŽBENE VIJESTI

NARODNOG ODBORA OPĆINE SAMOBOR

Prilog 1.

SAMOBORSKE NOVINE Br. 3

1. veljače 1957.

poduzeća: »Sloboda«, »Kristal«, »Borac«, »Plješivica«, »Samoborka«, »Obrtna poduzeća«, »Elektron«, »Chromos«, »Fotokemika«, »Pošta«, ciglana »Naprijed«, tiskara »Prosvjeta«, »Obrtna nabavno-prodajna zadruga«, »Poljoprivredne zadruge Samobor«, te iz svih trgovinskih i ugostiteljskih poduzeća i radnji, kao i zanatlija zanatskih radnika uposlenih kod privatnih poslodavaca, te »Elektre« i »Šumarije«.

2. **BREGANA:** DANA 8. VELJAČE 1957. (PETAK) U 17 SATI — PROSTORIJE KINA U BREGANI: za birače-građane iz Bregane, Podvrha, Vel. Jazbine, Klokočevca, Otruševca, Luga, Bistraca, Male Jazbine, Grdanjci, Bedra, Breganice, Javorka, Kostanjevca, Višnjevca, Noršić sela i Jaruša te ZA BIRAČE-PROIZVODAČE iz poduzeća »Trudbenik« i »Žumberak«, Poljoprivredne zadruge Lug i Grdanjci, trgovinske radnje »Bregana« i Vojne poštne br. 6068. Bregana.

3. **NOVO SELO:** DANA 10. VELJAČE 1957. (NEDJELJA) U 10 SATI — PROSTORIJE ŠKOLE NOVO SELO:

za birače-građane sa područja Mjesnog odbora Budinjak.

4. **SV. NEDJELJA:** DANA 10. VELJAČE 1957. (NEDJELJA) U 10 SATI — PROSTORIJE PROSVJETNOG DOMA U SV. NEDJELJI:

za birače-građane iz Sv. Nedelje, Brega, Brezja,

Dola, Male Gorice, Srebrnjaka, Strmca, Orešja, Novaka i Bestovja.

5. **KALINOVCA:** DANA 7. VELJAČE 1957. (ČETVRTAK) U 15 SATI — PROSTORIJE »SERUM« ZAVODA KALINOVICA:

za birače-građane iz Kerestinca i Rakitja, te ZA BIRAČE-PROIZVODAČE iz »Serum zavoda« Kalinovica, Poljoprivrednog dobra Kerestinec i Poljoprivredne zadruge Kerestinec.

6. **SV. MARTIN:** DANA 10. VELJAČE 1957. (NEDJELJA) U 10 SATI — PROSTORIJE ŠKOLE SV. MARTIN:

za birače-građane iz Sv. Martina, Galgova, Falasčaka, Drežnika, Dolca, Podgrada, Pavučnjaka, Petkov brega, Molvica, Rakov Potoka, Konjšice i Klaka, te ZA BIRAČE-PROIZVODAČE iz Poljoprivredne zadruge Galgovo.

7. **RUDE:** DANA 10. VELJAČE 1957. (NEDJELJA) U 10 SATI — PROSTORIJE ŠKOLE RUDE:

za birače-građane iz Ruda, Braslovja, Manja Vasi, Cerja, Kotara i Čukovca.

ZA DNEVNI RED PREDLAŽE SE:

1. Prijedlog društvenih planova NO-a kotara Zagreb i NO-a općine Samobor za 1957.;
2. Razno.

Smrt fašizmu — Sloboda narodu!

Predsjednik: **Stanko Vućinec, v. r.**

OGLAS

Prema zaključku Narodnog odbora općine Samobor donesenog na 17. zajedničkoj sjednici Općinskog vijeća i Vijeća proizvođača održanoj dana 22. I. 1957. trebaju se održati

izbori kućnih savjeta i savjeta stambenih zajednica

na području općine Samobor u razdoblju od 1. veljače do 15. ožujka 1957. godine.

Svaki kućni savjet na području općine Samobor primit će tekst izglasane Naredbe o izboru kućnih savjeta i savjeta stambenih zajednica na području općine Samobor za 1957. godinu, kako bi se isti mogli pridržavati propisa.

NARODNI ODBOR OPĆINE SAMOBOR

odjel za komunalne poslove

ODLUKE

Na temelju propisa čl. 15. i 60. Zakona o narodnim odborima općina, čl. 1. i 6. Odluke o granicama takse za boravak u turističkim mjestima (»Narodne vesti« br. 66.-1956.), a u vezi s čl. 2. Glava XX-1-Priloga I/A Zakona o nadležnosti narodnih odbora općine i kotara (»Službeni list FNRJ« br. 34.-1955), Narodni odbor općine Samobor donio je na svojoj XV. zajedničkoj sjednici Općinskog vijeća i Vijeća proizvođača održanoj na dan 13. XII. 1956. Odluku koja glasi:

ODLUKA

O TAKSI ZA BORAVAK NA PODRUČJU OPĆINE SAMOBOR

Član 1.

Svaki posjetilac, koji na području općine odsjedne u kojem poduzeću za ukončivanje, privatnim sobama, sobama zakupljenim po hotelima, kao i kod ostalih organizacija i privatnika koji stalno ili povremeno pružaju usluge ukončivanja uz naplatu, plaća taksu za boravak i to:

- a) za vrijeme turističke sezone (16. VI. do 15. IX.) i za vrijeme Velesajma

hoteli i privatni ležaji	80 Din
kampovi	30 Din
svi ostali	50 Din
b) za ostalo vrijeme	
hoteli i privatni ležaji	50 Din
kampovi	20 Din
svi ostali	30 Din

Član 2.

Od plaćanja takse za boravak oslobođaju se:

- a) djeca do navršene sedme godine;
- b) osobe na službenom putu;
- c) osobe koje Zavod za socijalno osiguranje šalje na liječenje ili zdravstveni pregled;
- d) invalidi;
- e) članovi Saveza slijepih;
- f) članovi Ferijalnog saveza Jugoslavije i Saveza izviđačkih organizacija kada borave u vlasti-

tim logorima, kao i članovi školskih ekskurzija kada odsjedaju grupno, u za to određenim domovima, školama i sl.

Član 3.

Popust u visini od 60% od takse za boravak propisane čl. 1. ove Odluke imaju:

a) članovi Saveza sindikata, Saveza RVI, Udrženja umirovljenika, nosioci »Partizanske spomenice«, pripadnici JNA i Narodne milicije, kao i članovi njihove uže obitelji za vrijeme korištenja godišnjeg odmora;

b) domaće izletničke grupe u grupi od 10 članova i više.

Član 4.

Osobe koje žele koristiti oslobođenje ili popust od takse za boravak treba da dokazuju osnov na kojem temelje svoje pravo.

Član 5.

Taksa za boravak plaća se u gotovom novcu, a ubiru je izravno uprave poduzeća za ukončivanje, uprave turističkih poduzeća i organizacija, koje posteduju pri ukončivanju odnosno organizacije i privatnici koji se stalno i povremeno bave pružanjem usluga i ukončivanja.

Član 6.

Ubrana taksa za boravak ima se polagati na račun Kotarskog fonda za unapređenje turizma pri Turističkom savezu za kotar Zagreb, a najkasnije do 5-og u mjesecu za protekli mjesec.

Član 7.

Prihodi od takse za boravak mogu se upotrebjavati isključivo za unapređenje turizma kotara Zagreb, a u skladu sa Odlukom o osnivanju Kotarskog fonda za unapređenje turizma.

Član 8.

Za povrede propisa ove Odluke prekršitelj će se kazniti novčanom kaznom do 1.000 dinara.

Član 9.

Ova Odluka stupa na snagu danom objavljivanja u »Službenim vijestima Narodnog odbora općine Samobor«, a primjenjivat će se od 1. I. 1957. godine.

Narodni odbor općine Samobor

U Samoboru, 13. XII. 1956.

Broj: 17.914.-1956.

Predsjednik: Stanko Vugrinec, v. r.

OGLAS

Oglašuje se prodaja osnovnih sredstava, inventara i materijala Općenarodne imovine NOO-e Samobor putem javne licitacije.

GRAĐSKO POLJOPRIVRED. PODUZEĆE SAMOBOR

EKONOMIJA U CELINAMA

7. II. 1957. u 10 sati

- 1 sječkara električna
- 1 trier sa 3 sanduka
- 1 runilica električna
- 1 sječkara ručna
- 1 repara ručna
- 1 drobilica za kukuruz
- 1 inkubator
- 1 umjetna kvočka
- 2 prskalice za vinograd
- 1 sumporaća
- 2 brane drvene
- 1 vaga decimalna 200 kg
- 1 uteg 5.00 kg
- 2 utega po 2.00 kg
- 2 utega po 1.00 kg
- 1 uteg 0.20 kg
- 1 uteg 0.10 kg
- 1 ponjava istrošena
- 1 sijačica ručna
- 4 pluga orača željezna
- 1 plug obrtač željezni
- 1 plug ogrnjač drveni
- 5 ordica željezna
- 5 tački željezni
- 1 kolica željezna
- 1 tačka platon drvena
- 1 sanduk za žito 300 x 70 x 75 cm trodjelni
- 40 motki raznih
- 82 lopate razne
- 3 vile za sijeno
- 1 vile sa 12 roga
- 1 vile sa 6 roga
- 3 vile sa 9 roga

- 7 vila za krumpir
- 10 zupci željezni
- 2 greblice željezne vel.
- 1 žlica za vapno — fandl istrošena
- 9 kanti vrtljarskih
- 2 muzlice limene
- 10 lanaca za stoku
- 1 lanac za ručice
- 1 nož za sječkaru — ručnu
- 1 sanduk za žito 190 x 60 x 70 cm
- 1 krevet drveni
- 1 stol presvučen limom 200 x 80 cm
- 1 stol hrastov 200 x 80 cm
- 1 stol hrastov 180 x 80 cm
- 1 stol presvučen limom 160 x 100 cm
- 1 stol hrastov 200 x 85 cm
- 1 kotao za rakiju od 50 litara
- 2 jarma samca
- 3 jarma dupla
- 1 bačva za vino 368 litara
- 1 bačva za vino 582 litra
- 1 kada za pečenje rakije
- 1 kada za kupus 300 litara
- 1 kada za grožđe 500 litara
- 2 kade za kupus 500 i 600 litara
- 2 kotla bakrena 50 litara
- 1 bačva 100 litara
- 2 bubnja za naprašivanje
- 2 ljestve 4.30 i 2.90 m
- 3 lokota
- 1 stol 100 x 80 cm
- 3 stola
- 1 vršalica
- 1 vjetrenjača (pajtl)
- 2 ljestve od vršalice
- 1 stol pisači
- 1 kola za polijevanje, stara
- 4 kotača drvena, stara
- 1 štelj prednji
- 1 lokomobil
- 1 saonice lagane
- 2 kola teška
- 1 kola lagana (šlavonac)
- 1 peć s kotлом 60 litara, trošna
- 2 bačve želj. za vodu 200 litara
- 1 peć pokretna
- 1 peć s kotлом limenim 150 litara
- 2 para ljestvi za sijeno 4—6 m
- 1 valjak betonski
- 4 betonska valova
- 1 drveni valov
- 1 platon kola na pero
- 1 grabilica za sijeno na konjsku vuću
- 1 runilica za kukuruz

TRGOVAČKO PODUZEĆE »VRATNIK«, SAMOBOR

SKLADIŠTE SAMOBOR, LANGOVA ULICA

9. II. 1957. g. u 10 sati

- 1 stalaža za spise
- 1 stolna vaga 10 kg
- 1 stalak za bačve
- 1 vrata drvena
- 1 saonice
- 1 peć pilovinska
- 1 stalak za petrolej
- 1 natpisna ploča
- 1 stol drveni
- 1 pult 235 x 73 x 85 cm
- 2 stolca obična
- 1 vaga 100 kg
- 1 vaga 10 kg
- 2 cerade za šatore
- 2 kišne kabanice
- 1 stalaža 150 x 244 x 145 cm
- 1 stalaža 185 x 175 x 30 cm
- 1 stalaža 185 x 90 x 50 cm
- 1 stalaža 200 x 250 cm
- 1 stalaža 200 x 250 x 36 cm
- 1 pult 180 x 75 x 55 cm
- 1 stalaža 158 x 84 x 42 cm
- 1 vaga 300 kg
- 1 vaga 500 kg
- 1 vaga 1.000 kg
- 1 vaga 100 kg
- 1 stol 155 x 80 x 80 cm
- 1 stol 165 x 75 x 80 cm
- 1 stalaža
- 1 stol 130 x 75 x 80 cm
- 1 ormarić za suhomesnatu robu
- 1 stroj za rezanje kupusa
- 1 krevet željezni
- 1 krevet drveni
- 1 ormara seljački drveni
- 1 bicikl (dvokolica) stari

VOĆNI I LOZNI RASADNIK »OKIĆ« U SV. MARTNU

8. II. 1957. god. u 10 sati

- 2 bambusove cijevi za prškalicu
- 1 sječkara »Šumadija«
- 1 kotao za rakiju 65 l »Sambolek«
- 1 kotao za stočnu hranu »Sambolek«
- 1 kaca za pečenje rakije
- 1 travokosilica za konjsku vuću
- 2 kotla za stočnu hranu
- 1 prškalica za vinograd »Bakar«
- 1 teretna kola
- 15 kom košnica »Dadant blatt«
- 15 kom nastavaka za prednje košnice

1 dimilica

2 para kožnih hamova

1 ručna blagajna

1 žica za sadnju voćaka

? kg bodljikave žice

40 rola krovne ljepenke

Licitacija će se vršiti na licu mjesta u navedene dane u 10 sati prije podne, a pravo na kupnju imaju samo privredne organizacije, društvene organizacije, ustanove sa samostalnim financiranjem i nadleštva.

Napomena: Ukoliko licitacija s kupcima iz socijalističkog sektora ne uspije, nastaviti će se licitacija s pravom pristupa licitaciji privatnih fizičkih i pravnih osoba — interesenata istoga dana počam od 12 sati dalje.

Od prodaje privatnim osobama izuzimaju se samo vršalice i lokomobil.

NARODNI ODBOR OPĆINE SAMOBOR

ODJEL ZA FINANCIJU

NARODNA REPUBLIKA HRVATSKA

KOTAR ZAGREB

NARODNI ODBOR OPĆINE SAMOBOR

ODJEL ZA OPĆU UPRAVU

Broj: 1835-T-1957.

Samobor, 1. II. 1957.

Predmet: ZBOROVNA BIRAČA — SAZIV

Na temelju čl. 110. i 112. Zakona o narodnim odborima općina, čl. 147. Statuta kotara Zagreb i zaključka Narodnog odbora kotara Zagreb donesenog na 23. zajedničkoj sjednici Kotarskog vijeća i Vijeća proizvođača održanoj dana 25. I. 1957., te odredaba Statuta općine Samobor saziva se

ZBOR BIRAČA

za izborne jedinice na području Narodnog odbora općine Samobor, prema slijedećem rasporedu:

I. SAMOBOR — GRAD: DANA 8. VELJAČE 1957. (PETAK) U 18 SATI — PROSTORIJE KINA »NARODNI DOM«:

za birače-građane iz grada Samobora i iz sela: Dubrava, Vrhovčak, Otok, Bobovica, Celine, Gradsna, Savrščak, Farkaševac, Hrastina, Domaslovec, Vrbovec, Medsave, Vel. Rakovica, Kladje, Slava, va gora, Mala Rakovica, Vratnik, Slani dol, Grgurić breg, Slapnica, Draganja sela, Dragonoš, Vel. Lipovec, Šipački breg, i Mali Lipovec, TE ZA BIRACE-PROIZVODAČE iz privrednih organizacija

• PROSVJETA • KULTURA • PROSVJETA • KULTURA •

Intenzivan rad KUD-a »I. G. Kovačić« u Samoboru

Nedavno smo registrirali dvije uspjele kazališne priredbe u izvedbi dramske sekcije KUD »I. G. Kovačić«, izvedene na samoborskoj i breganskoj pozornici, a danas možemo zabilježiti marljivost te sekcije, koja radi u dvije grupe i uvježbava »Mlađenju iz Amerike« i »Putnika bez karte«.

Prvu režira Josip Gros, a Drugu Stjepan Troha.

Isto tako marljivo uvježbava svoje članove, njih preko 20, i folklorna sekcija i pored redovitog dočekanja na probe treba podvući i dobru disciplinu članova, koja pruža garanciju za puni uspjeh.

Tako ćemo u ovoj godini imati prilike gledati dvije dobre moderne komedije, a saznajemo, da se Upravni odbor KUD-a bavi i pitanjem svečane proslave 10 godišnjice rada društva. Namjera je, da se pozovu i susjedna društva da uveličaju svečanost te jubilarne godine i jedino je otvoreno pitanje finansijskih sredstava za pokriće tih troškova.

Nesebičan rad i upornost mnogih drugova iz redova KUD-a da pruže građanima što više kulturnih užitaka svakako je za pohvaliti i treba naći načina, da ih se u tom radu pomogne.

M.

— o —

**JUBILARNA GODIŠNJA SKUPŠTINA
KUD »IVAN GORAN KOVAČIĆ« U SAMOBORU**

16. veljače o. g. održat će u čitaonici Prosvjetne ustanove »Narodni dom« u Samoboru u 18 sati KUD »I. G. Kovačić« svoju jubilarnu godišnju skupštinu (1947.—1957.), gdje će se ukratko iznijeti re-

zultati rada za proteklih 10 godina postojanja i rada društva.

Da bi ova jubilarna skupština u potpunosti uspjela, molimo ovime, sve članove i prijatelje našega društva, da svojim prisustvom uveličaju ovu jubilarnu skupštinu.

Odbor



Scena iz komedije »Uzoran! muž« koju izvode članovi KUD-a »I. G. Kovačić« iz Samobora

**Narodno sveučilište
PREDAVANJE O ZIMSKIM SPORTOVIMA**

Kako bi se što više školske djece aktiviralo za vrijeme zimskih praznika na sportskoj djelatnosti, u Narodnom sveučilištu održano je 22. I. o. g. predavanje o zimskim sportovima. Poznati naš skijaški stručnjak, savezni kapetan, Ivica Šafar iznio je u svom predavanju važnosti, koristi i ljepote zimskih sportova, naročito skijanja. Napomenuo je, da najviše pažnje treba posvetiti omladini i priči otvaranju skijaških tečajeva i što više priređivati skijaška takmičenja, jer tim putem dolazimo do snažnih, odvažnih, krepkih i zdravih ljudi. Ujedno ćemo na taj način osvježiti i obogatiti skijaška društva i sekcije novim članovima.

U svom predavanju iznio je predavač i nekoliko sličica iz života skijaških virtuoza: Toni Seillera, Ericksona, Birger Ruda, Sep Bradla, Blaženke Vodenić i Franca Smoleja. Ujedno je prikazan film »Skijaška škola«, kao i film »Cross contryle« kao dopunski skijaški sport. — Ovo lijepo predavanje slušao je veliki broj pionira i omladinaca, te se nadamo, da će im dati podstrek za upis u Skijašku sekciju PD »Japetića«.

Z.T.

PREDAVANJE O POEZIJI TINA UJEVIĆA

O poeziji velikoga hrvatskog pjesnika Tina Ujevića, govorio je književnik Zlatko Pavletić. Predavač je iznio neke momente iz života Tina, koji su do sada bili nepoznati, kao i razloge, koji su nagnali toga velikog čovjeka, da živi životom čudnim za naša poimanja, koji je gojio mržnju prema privatnoj svojini i sav svoj imetak nosio u jednoj aktovki. — Tvrđnja, da je Tin bio mizantrop, neosnovana je, već naprotiv, volio je ljudi i imao veliki broj prijatelja i obožavalaca.

U njegovoj književnoj ostavštini ostalo je posred objavljenog i mnogo neobjavljenih radova, koji se sada prikupljaju i sređuju.

Oko dvadesetak pjesama Tina Ujevića, recitali su članovi KUD-a »Zvonko Svetličić« i svojom krasnom diktijom dočarali svu ljepotu Tinove poezije i osvijetlili taj gigantski lik pjesničkog Parhassa Hrvatske.

M.

PREDAVANJE

U okviru Narodnog sveučilišta održao je predavanje aktivni kapetan Ivo Kajfeš, umjesto najavljene predavač, druga Stanka Bašlina, aktivnog pukovnika, koji je smrću u kući bio spriječen, da održi to predavanje.

Pred dupkom punom dvoranom rezervnih oficira i podoficira i ostalih građana, predavač je evocirao uspomene iz rata i spomenuo neke značaj-

ne borbe, kao onu u Rajlovcu i druge. — Prisutni su s velikim zanimanjem pratili izlaganja predavača, koji je u svojoj temi »O partizanskem ratovanju uopće i posebno o djelovanju partizanskih brigada u pozadini neprijatelja«, dao živ i snažan prikaz borbi za narodno oslobođenje. Mnogi prisutni drugovi bili su i sami učesnici tih borba i bili su vidljivo dirnuti tim, još svježim, uspomenama.

Predavanja s toga područja trebalo bi češće upriličiti i upoznavati šire narodne slojeve sa slavnim danima iz NOB-e.

M.B.

* * *

MIRKO RADUŠIĆ

Tužaljka sniježnih jela

Već deset dana
Pod teretom snijega,
Stenjemo, tražimo zraka.
Već deset smo dana
Obavite maglom
I sjenom ledenog mraka.

Bolni su naši prsti,
Bolne su naše ruke...
I ove iglice nježne
Pune su bolne tišine.
Danju nam visoke glave
Zastiru ledene misli,
A noću pak teret mraka,
I ledeni dah visine.

Nikoga nema,
Da nam olakša boli...
Vjeverice miruju negdje,
A ptice u grmlju šute.
Tek nekada vjetar
Dođe s ledenom britvom.
Od njegovog ledenog daha
Naše se misli zamute.

Da, teški su sada nam dani...
No, mi smo i dalje čvrste,
A naša je odjeća dalje
Zelene, životne boje.
Naši vršci i dalje,
kao glave junaka,
Visoko u magli stoje.

I makar smo prepune boli,
Mi ne ćemo pasti u san.
Mi ćemo budne i svježe,
Dočekati proljetni dan!

**USPJEO GOSTOVANJE
ZAGREBAČKOG DRAMSKOG KAZALIŠTA
U SAMOBORU**

15. siječnja članovi zagrebačkog Dramskog kazališta izveli su na samoborskoj pozornici Mollieru komediju u 3 čina »Scapinove spletke«.

U jednostavnoj sceni, koja predstavlja luku u talijanskom gradu Napulju, umjetnici su svojom odličnom glumom osvojili samoborsku publiku. Molliere, kao pisac i sam vrstan glumac te vođa putujućeg kazališta, uspio je u »Scapinove spletke« upleti mnogo duhovitih prizora, koji su u izvedbi umjetnika Dramskog kazališta, dobili svoj pravi umjetnički okvir.

Malom preradom i moderniziranjem komedije, dobio se savremeniji i nama bliži ambijenat, a da pri tome sama komedija nije štetovala, već naprotiv, dobila tom preradom, osvježenje i razumljiviju notu.

Od učesnika u izvedbi komedije, samoborska publika je već ranije imala prilike, da zapazi umjetničke kvalitete Šermenta, Tadića, Marije Aleksić, Kvrgića i ostalih, koji su i ovaj puta iskupili svoja obećanja i za taj umjetnički užitak, bili su burnim pljeskom nagrađeni od publike.

Tomu uspjehu pridonijeli su svoj udio i tehničko vodstvo, majstor pozornice, masker, rasvjeta i slikar-izvođač, pa je zato i njih trebalo spomenuti.

B.

* * *

**DVA USPJELA IGROKAZA
U IZVEDBI KAZALIŠTA LUTAKA**

U ovogodišnjem dočeku »Djeda Mraza«, pored dijeljenja darova našim najmlađima Samoborsko kazalište lutaka, izvelo je 2 igrokaza i to: »Novogodišnje priče« u jednoj slici i »Medo Markec«, igroka u 3 slike.

Ova 2 igrokaza odlično su uvježbana i djeca, a pored njih i oni stariji uživali su u zaista lijepoj i hvale vrijednoj predstavi, koja je trajala više od jednoga sata. — Te vještete pokrete lutaka i životinjskih figura izvodili su nevidljivi, ali spretni glumci čijom zaslugom su ta 2 igrokaza doživjela i potpuni uspjeh. — U izvedbi su učestvovali: M. Vraničar, Josip Huder, Dražen Mahović, Nada Lindić, Franjo Strmoli, Marijan Sabljak, Katika Cerovečki, Josip Hudek, Vera Prelče, Nevenka Dulčić i Vlasta Gošćić.

Bilo bi poželjno, da Kazalište lutaka češće nastupi i razveseli naše najmlađe, a na pozvanima je, da ovo vrijedno i korisno kazalište obilno pomognu.

M.

* * *

**KINO »NARODNI DOM« PRIKAZUJE
U MJESECU VELJĀCI OD 1.—15.:**

2.—4. »PETAR PAN« — američki film u koloru.

6.—7. »IZGUBLJENI SIN« — Američka produkcija Paramount snimila je odličan film o ratnim strahotama u Francuskoj i njenim posljedicama. U glavnoj ulozi poznati filmski glumac Bing Crosby.

9.—11. »CVRČAK« — reprezentativni sovjetski film u koloru rađen po istoimenoj noveli Čehova. — Film je doživio najpoohvalnije svjetske kritike, a na festivalu u Veneciji je nagrađen za glumu i režiju. Film je psihološka drama s tragičnim akcentom, ali toplina i duboka simpatija prema ljudima daje ovom filmu veličinu i snagu koju naišljimo kod Čehova.

13.—14. »LJUBAV SA STRANCEM« — američki film. Moderna drama o ljudima čija će osjećanja razumjeti najšira publika. Usprkos njene ozbiljnosti, drama je ispričana sa dosta humora, romantičke i mnogo uvjerljivosti.

16.—18. »DŽIPSI« — američki film u tehnikoloru. Film u kojem se prikazuje velika ljubav prema životinjama.

MALI OGLESNIK

STAMBENA UPRAVA SAMOBOR, preselila se iz Langove ulice 31. u Livadićevu ulicu 11. (kod »Lavice«).

SLUŽBENIKA ZA RADNO MJESTO FAKTURISTE, koji je ujedno upoznat s poslovima opće administracije, traži ciglana »Naprijed«, Samobor. Nastup službe odmah. Plaća po Tarifnom pravilniku poduzeća.

DJEČJI KUĆNIČKI

Čica zima

Škripi snijeg pod nogama,
voda se ledi u rijekama.
Ptice lete kućama,
djeca sjede pri pećima.

Al zasijat će sunce,
otopit će snijeg,
zazelenit će doline
i visoki brijege.

Dani su dulji,
i sunce sve jače,
za cikom zimom,
nitko ne plače.

Krešo Profeta, IV. b.

Zimski praznici

Još se nije otopio stari snijeg, a već je zapao novi visok do koljena. Nama djeci za zimske praznike napravio je veliko veselje. Titova i Langovala ulica prepune su školske i predškolske djece, koja na skijama i sanjkama uživaju prirodne ljepote ovih ulica. Naročito prve dane mi školska djeca sprovele smo bezbrižno, ali praznici odmiču i morat ćemo se malo sjetiti i knjiga.

Za dobar uspjeh u I. polugodištu mnogi roditelji nagradili su svoju djecu raznim sportskim predmetima. Među takve sretnike mogu se ubrojiti i ja.

Sport

GODIŠNJA SKUPŠTINA NK „SAMOBOR“

U nedjelju 27. siječnja održana je godišnja skupština NK »Samobor« u prostorijama čitaonice Narodni dom. Već u zakazano vrijeme počeli su dolaziti članovi i prijatelji nogometnika, željni da čuju izvještaj o radu i o perspektivi rada za ovu godinu. Bila je to VII. redovita godišnja skupština.

U punoj dvorani pred lijepim brojem članstva, skupštinu je otvorio predsjednik kluba drug Čedo Bastijančić, pozdravivši predstavnika Savjeta za prosvjetu NO-a druga Jovicu Gvozdenovića i predsjednika Komisije za fizički odgoj, druga Gosa, kao i predstavnika Zagrebačkoga nogometnoga podsaveza, tajnika druga Černea. — Izvještaj o radu kluba podnio je tajnik, drug Milan Medved, a blagajnički drug Vlado Stanić. Nakon izvještaja razvila se diskusija u kojoj su sudjelovali svi prisutni i koja je bila konstruktivna. Rad je bio plodnosan.

Zaključci prošlogodišnje skupštine provedeni su u djelu, a kao najvažnije, izvršeno je priključenje ZNP-u, svakako da je time bio u mnogome olakšan rad, a i veći je bio financijski efekat. Došlo se do konstatacije, da je NK uz KUD »IGK« jedino društvo koje u Samoboru radi aktivno kroz cijelu godinu. — Drug Gvozdenović je napomenuo, da iako klub radi aktivno i konstruktivno ipak postoji u Samoboru još pomalo konzervativan stav pojedinaca prema nogometu. U nogometu je postignuto u Samoboru a i na sportskom polju ono, za čim svi težimo, iako su uslovi pod kojima radi klub teški. No bez Nogometnog kluba sportski život u Samoboru bi zamro.

Iznešeno je, kako se je klub pravilno borio za svoje prihode, a nije samo čekao dotaciju NOO-e Samobor, kao neka druga društva. Postoji u Samoboru i neka ljubomornost na rad NK-a od strane drugih društava. Na kraju svoga izlaganja, drug Gvozdenović želi klubu mnogo uspjeha u radu i da i dalje bude nosilac sportskog života Samobora. Istaknuto je, da je najpozitivnija strana društva, što radi na čistoj amaterskoj bazi.

Klub nema velikih sredstava za plaćanje najnužnijih potreba, pa je kao primjer istaknut rad druga Vlade Stanića, koji obavlja dužnost oružara bez ikakvih naknada, što je više nego pohvalno, jer nije mala stvar rediti i čistiti rezerve i prostorije za dvije momčadi tokom cijele godine. — Također i drug Zdenko Tenk, koji je trener kluba radi na amaterskoj bazi. — U diskusiji je potaknuto pitanje uređenja igrališta, koje ne služi samo nogometu, nego i školama, pa bi bilo nužno i hitno urediti taj sportski objekat, a svakako bi bi-

Dobio sam od roditelja skije, koje sam dugo priželjkivao i tim darom su me jako obradovali. U početku sam često padao, ali sada već vozim i jurim bez padanja. Žao mi je samo, što praznici nisu malo dulji, da još malo bezbrižno uživam u tom zimskom sportu.

Krešo Profeta, IV. b.

Zimski sutan

Tamni se sutan spušta
Niz sniježne brijege i gaj,
Tiho, kao po svili bijeloj
Doklizio je u samoborski kraj.

Sa sobom je dovukao sjene
I san na dječje oči,
Sanjkanja bilo je dosta
I domu svom treba poći.

Kao i djeca, lovci stari
Pospano klimaju glavom,
Dok stoljetni hrastovi bučno
Kliču sutoru tamnom.

Nježne breze kraj Gradne
Cvile pod teretom snijega,
Dok kroz koprenu magle
Zovu ih bukve sa brijege.

Tamo na brijezu kapelica mala
Nekako sjetno tone u noć,
Dok kasni sutan nad tornjem
Već širi svoju moć.

Anuška Nakić, VII. b.

Skijaška takmičenja

U nedjelju 20., I. održano je prvo skijaško natjecanje u Samoboru, koje je organizirao Nogometni klub »Samobor«, uz pomoć poznatog člana Planinarskog društva, nekada dobrog skijaškog radnika druga Stjepana Cipeka. Potrebno je osvrnuti se na članove skijaške sekcije PD »Japetić«, koji su prvi pozvani da organiziraju i prirede skijaška natjecanja, jer skijaša u Samoboru ima, samo ih treba okupiti.

Bilo je potrebno već ranije sazvati sastanak skijaša, načiniti plan takmičenja i organizirati neke skijaške tečajeve za naš najmlađe tako, da kad snijeg padne sve bude pripremljeno. Ujedno na skijaškim takmičenjima mogu se dogoditi nesreće i tu je opet trebao PD »Japetić« da se pobrine, kako bi članovi gorske službe spasavanja bili smješteni na stazi da pruže eventualnu pomoć unesrećenima. — Mole se drugovi iz rukovodstva PD »Japetić«, da ovu primjedbu shvate kao dobranamjernu, te da vide, da je potrebna suradnja među društima u Samoboru, tim više, jer mnogi drugovi nisu članovi samo jednog društva. — Ovih par redaka napisano je povodom prvog takmičenja, koje je trebao organizirati PD »Japetić«, a zapravo par dana prije takmičenja jedini drug Stanko Obranović, od planinara, koji se zainteresirao za organizaciju takmičenja, ali nije našao na suradnju drugova iz PD, pa je organizaciju preuzeo Nogometni klub. — No od svega najvažnije je to, da je takmičenje održano i da je učestvovanje bilo prilično dobro. Postignuti su i lijepi rezultati.

Rezultati: Daljinsko trčanje, pioniri: 1. Krsto Mesić; 2. Ljudevit Vučović; 3. Stjepan Kodrić; 4. Rudolf Lokner; 5. Zvonko Sirovica; 6. Marijan Čipić; 7. Ivan Kraljić; 8. Krešo Noršić; 9. Boris Adamček; 10. Boris Orešković;

Omladinci: 1. Slavko Tkalcic; 2. Boris Martinović; 3. C. Čačković, odustao.

Seniori: 1. Ivo Mesić; 2. Zdenko Tenk; 3. Ivica Toth; 4. Milan Medved; 5. Stanko Obranović.

Sput, pioniri: 1. Dražen Mahović; 2. Branko Bošnjak; 3. Stanko Noršić; 4. Josip Hofer; 5. Rade Kirin; 6. N. Bedenić; 7. Željko Štahan; 8. Dragutin Turk; 9. Marijan Čipić; 10. Franjo Strmoli;

Omladinci: 1. Ivo Strašček; 2. Slavko Tkalcic; 3. Ivo Url; 4. Marijan Url; 5. Vlado Bošnjak; 6. Boris Martinović; 7. Vid Ocvirek; 8. Ivo Milobara; 9. Cvjetko Čačković; 10. Miro Musani;

Seniori: 1. Dragan Rudolf; 2. Ivo Noršić; 3. Librić; 4. Zdenko Fleiss; 5. Vili Gaberc; 6. Ivo Vene; 7. Boris Štrukelj; 8. Natko Url; 9. Mladen Raček; 10. Boris Elblinger; 11. Ivo Toth.

Suci takmičenja: Vlado Stanić, Stjepan Cipek i Zdenko Tenk.

MALI OGLASNIK

POMOĆNOG KNJIGOVODU ZA KNJIGOVODSTVO I SALDA KONTI traže Obrtna poduzeća Samobor. Plaća po Tarifnom pravilniku. Molbe uputiti na upravu poduzeća.

IZGUBLJEN RUČNI ŽENSKI SAT, ima crni brojačnik i crveni remen. — Moli se pošteni nalaznik da isti uz nagradu predala u uredništvo »Samoborskih novina«.

SPINDL PRESU ZA GROŽDE, mijenjam za drva ili za dobro domaće vino. — Pogledati: Zagreb, Gosposvetska ul. 21. prizemno desno (Kustošija)

PRODAJE SE ORANICA u Samoboru kraj betonske ceste u površini od 977 čhv., podesno za građilište. Upitati: Samobor, Stražnička 24.

PRODAJE SE ŠIVAČI STROJ marke »Singer« u dobrom stanju. Upitati kod Ivana Kluna, krojača, Strmec, željeznička stanica.

JAVNA ZAHVALA

Ovim putem zahvaljujemo se svima, koji su nam državog pokojnog oca, i rođaka

MATIJU MAJNARIĆA

posljednika i gostioničara

sproveli na vječni počinak i odar mu okišili vijencima. Napose zahvaljujemo dru. Adalbertu Georgijeviću, koji mu je u zadnjim časovima olakšao boli.

Matija Majnarić, sin Dragutin i Katica Majnarić, rođaci Hrastina